

TERMS OF SUBSCRIPTION	
In Advance per annum.....	R. C. 4-00
In Advance per 6 months.....	2-00
In arrears per annum.....	6-00
In arrears per 6 months.....	3-00
Postage extra, R. 1 for India	
Ceylon Rs. 1 for India	
and Rs. 5, Europe.	
CHARGES FOR ADVERTISEMENTS.	
Under 12 lines...per line.....	16
Above 12 lines...per line.....	10
One fourth of a column.....	3-00
Half a column.....	5-00
Three fourths of a column.....	7-00
One column.....	9-00

The Jaffna Catholic Guardian.

கத்தோலிக்கப் பாதுகாவலன்.

PUBLISHED EVERY SATURDAY

"Nisi Dominus custodierit civitatem frustra vigilat qui custodit eam."

கையொப்பவிகிதம் . ரூ.ச	
இலம் க-க்கு முற்பணம்.....	4-00
சு-மாசத்துக்கு முற்பணம்.....	2-00
இல-ம். க-க்கு பிற்பணம்.....	6-00
சு-மாசத்துக்கு பிற்பணம்.....	3-00
தபால்சிலவு { இலங்கைக்கு.....	1-00
{ இந்தியாவுக்கு.....	1-00
விளம்பர விகிதம்	
12 வரிக்குள் வரி-க-க்கு.....	16
12-க்குமேற்படில் வரி க-க்கு	10
கால் கொலத்துக்கு (28 வரி.)	300
அரைக்கொலத்துக்கு.....	5-00
முக்காரி கொலத்துக்கு.....	7-00
ஒருகலத்துக்கு.....	9-00

VOL. XVII.

JAFFNA, SATURDAY MAY 14TH 1892

NO. 19

NOTICE.

MADHU CHURCH.

The festivals at this Church will begin as usual on the First Sunday of May, and close with the Feast of Our Lady of the Holy Rosary, on October 1st. Every Saturday night a Novena will be celebrated at the Sanctuary, and every Sunday after Mass, or in the evening, the Statue of Our Blessed Lady will be carried in procession round the Church.

Persons wishing to take part in those Novenas, or desirous to have a special festival celebrated in their name, are requested kindly to communicate directly with the undersigned.

C. MASSIET O.M.I.

Administrator of Madhu, Vavunia.

ON SALE, AT THIS OFFICE,

A New Tamil Arithmetic for Standard VI.

By MR. G. C. THAMBAPILLAI, SUB-INSPECTOR OF SCHOOLS.

REDUCED RATES FOR CATHOLIC SCHOOLS. PRICE 30 Cts., POSTAGE 2 Cts.

Apply to "The Manager, St. Joseph's Catholic Press, Jaffna."

Telegraphic Summary

Her Majesty

London, May 14th. The Queen has returned to Windsor.

Quoth the Times

London, May 3. The Times, in commenting on the good progress made with Government measures, congratulates Mr. Balfour on having gained a complete hold of his followers in the House. The article adds that the date of the general election will depend largely on the attitude of the opposition to Government business and especially to the Irish Local Government.

The report of the Commission on vaccination.

London, May 6th. The interim report of the Commission on Vaccination has been published, and advises against repeatedly punishing those who refuse to conform to the Act, which only strengthens the opposition to it.

Lord Salisbury talks nonsense.

London, May 7th. Lord Salisbury, speaking at a crowded meeting of the Primrose League held at Covent Garden yesterday, urged the paramount importance of a visit to Queenstown. Parliament, he said, had no right to sell Ulster into slavery. Home Rule did not mean a message of peace for Ireland, but civil and religious war.

Destitute Aliens in Great Britain.

In the House of Commons last night Mr. Balfour, replying to a question, said the Government were anxiously considering the question of legislation for enabling them to control the influx of destitute aliens into Great Britain.

The India Councils Bill.

The India Councils Bill has passed the committee stage.

The Anarchist Journalists.

Mr. Mowbray, publisher of the paper *Commonweal*, has been acquitted; but Nicholls, the editor, has been sentenced to eighteen months' imprisonment.

The famine in Russia.

St. Petersburg, May 5th. The Committee of Ministers and others, which has been sitting here, has reported in favour of permitting the export of maize and oats from the Baltic ports.

The Czar to visit the German Emperor.

It is announced that the Czar will pay a visit to the Emperor William of several days' duration this month, arriving at Berlin on the 21st instant. The visit is regarded as highly important, and indicative of improved relations between the two countries.

Mr. Johnstone

Mr. Johnstone has telegraphed to Government reporting that the entire pacification of the Shire and Nyassa districts is now complete and that Mr. King and a Parsee-doctor who died in the former fight have recovered.

Emin Pacha reported Dead

London, May 7th. It is reported that Emin Pacha has died from small-pox while on his way to the Coast.

Messrs. Rothschild Robbed.

Mr. Jaeger, the cashier of Messrs. Rothschild of Frankfurt, who absconded after committing frauds to the extent of two millions of marks, sailed it has been discovered, for Colombo, where he probably arrived yesterday.

Defeat of the Italian Ministry.

Rome, May 5th. The Italian Ministry has been defeated on a motion of confidence in the finances of the Government by a majority of five votes. Signor Rudini and his colleagues have therefore resigned. It is believed that Signor Gioiotti will try to form a cabinet, and that possibly the Chamber will be dissolved.

Paris, May 6th. The French press are jubilant over the Italian ministerial crisis, and say that Italy must now choose between quitting the Triple Alliance and bankruptcy.

The United States National Convention.

New York, May 7th. Most of the Republican State conventions have elected delegates for the National Convention. Only five are in favour of the renomination of President Harrison.

Mr. Stanhope and the Army Reserve Men.

London, May 8th. Mr. Stanhope has written to the Railway companies in the United Kingdom and to the County Councils urging the employment of Army Reserve men on their lines of railway and in the Police.

CHURCH NOTICE.

HOURS OF DIVINE SERVICE.

TO-MORROW AT THE CATHEDRAL.

Mass	5. 15. A. M.
"	6. 30 A. M.
"	8. 30 A. M.
Benediction	5. 15 P. M.

Local &c.

A special telegram from Mannar, on Thursday last, brought the good news that the case instituted by the Schismatic Karears for the possession of the Catholic church of Parappankandel was dismissed with costs.

Obituary. I have to announce with deep regret the death at Narantanai, Kaits of Mr. Nicholapillai Bastiampillai, the retired Archdeacon of Jaffna Katchchery, which sad event took place on Wednesday the 10th. Inst. The deceased belonged to a very respectable family and was distinguished for his amiable qualities. After having served Government faithfully for a good number of years, he retired in 1879 on a handsome pension. I beg to offer my condolence to the bereaved family.—Cor.

*St. Joseph's Feast, Colombogam.

The solemn feast of this glorious Patriarch and Patron of the Universal Church was celebrated with unusual splendour and piety at the Orphanage on Sunday the 8th Inst. On the morning of the Feast-day the Very Rev. Fr. Vicar General celebrated Mass and, many partook of the Bread of Angels. After the Mass there was an interesting and imposing spectacle in church. The Vicar General received into the Brotherhood of St. Joseph a postulant who was given the robes of the Order with the usual ceremonies. After this another Brother stepped before the altar and after having taken his vows was given the Cross of the Order. It does one's heart good to see these good and pious Brothers leaving their parents and all things to devote themselves to the service of God and to promote His glory. In the evening, after the Vespers were sung, the beautiful statue of St. Joseph was carried in procession. Two halts were made one in each of the pandals specially put up and neatly decorated for the occasion where prayers were recited and the Act of Consecration to St. Joseph was read. After the procession entered the church, the Benediction of the Most Blessed Sacrament was given. The number of people present was considerably larger than on any previous year. Evidently the devotion to this great, good and powerful Saint is spreading far and wide and may it continue still wider, is the heart's wish of his client.—A Pilgrim.

Dr. Attygalle, the Colonial Surgeon goes on a tour of inspection to Vavuniya and Mullattivu.

Cricket Match. The return match between the Jaffna Cricket Club and St. Patrick's College Cricket Club was played on Saturday last, morning and evening, in the grounds adjoining the Cathedral and ended in a win for the former by ten wickets. The "good looking" instigated by the S. P. C. C. boys only makes them the more anxious for another encounter with the J. C. C.

The Inspector of Police, Jaffna. is 1 year under orders to proceed to Trincomalee to act for some time in that place.

A public meeting is to be held in the District Court House on Saturday the 21st Inst. to consider what steps should be adopted to thank the Home Government as well as His Excellency Sir Arthur Havelock for the abolition of the Paddy tax. We trust the members of our community will muster strong on this occasion.—Cor.

The Quasi-Monsoon, as an old and respected inhabitant of the place termed it a few days ago, continues blowing with all the effects of reality. It seems to take a special delight in sending one's writing paper flying northwards. Even the consistency of public opinion is jeopardised by the untimely excursions indulged in by Editors in the chase after their manuscripts.

Mad dogs represent one of the latest plagues of Jaffna. Every year we have to record numbers of attacks and not a few cases ending fatally amid the sad accompaniments of hydrophobia. The other day, a poor man had a narrow escape from a dog which would have bitten him very severely, if he had not thrown the brute a piece of cloth to vent his fury on, while he ran for dear life. The fight with the cloth being over, the dog is said to have in his further rambles come in contact with a Moorish woman who received rather serious injuries.—Cor.

The District Judgeship.—The Gazette notifies the appointment of Mr. L. F. Loe to act as District Judge of Jaffna from the 1st Inst. during the absence of Mr. Conolly or until further orders.

The Gazette notifies the appointment of Messrs A. Alwis and J. Casie chetty as Visitors of the Jaffna Prison.

Dr. Saravanimuttu, the Assistant Colonial Surgeon who was stationed in Jaffna is under orders to proceed to Trincomalee and Dr. Ellyattamby the Asst. Colonial Surgeon of Point Pedro has arrived and taken charge of work here. This continual changing of the Asst. Colonial Surgeon does no good at all and the people being unacquainted with every newcomer do not care to avail themselves of his services. "A rolling stone gathers no moss" and we hope our good and energetic Colonial Surgeon Dr. Attigalle will see to this state of things being prevented for the future.—Cor.

Carriages versus Carts. I understand that as two European gentlemen were coming out driving from Pallai they met a few carts going before them laden with husks and to their request to make room for the carriage to pass, the carters appearing to pay no attention, the two gentlemen got down and severely handled the carters who in consequence fell prostrate on the ground. After they had gone a short distance they were undertaken by the relatives of the carters armed with cudgels who stopped the carriage and threatened to assault the occupants. The two gentlemen having agreed to submit, they were it is reported marched off before the Police Magistrate of Chavakachcherri and legal steps have been taken against them.—Cor.

In the famous case brought by a Moor-man against a Chetty and in which the Hon'ble P. Ramathan M. G. as counsel for the latter got the day having been also obliged once to appear for his client in our Jaffna Court, the Attorney General I understand has instructed the Chetty to institute criminal proceedings for perjury against the Moor-man.—Cor.

Forthcoming Honours.—The Adigar of Musali Mannar Mr. Seemampillai is at present in Jaffna. I hear he has been recommended to receive the title of Governor's Gate Mudaliyar at the forthcoming levee at Kandy, by our Government Agent. I suppose Mr. Seemampillai deserves the distinction that is to be conferred on him.—Cor.

The Paddy Department. It is said that in consequence of the doing away with the Paddy tax the posts held by Messrs Hobbell and Sinnatambay in the Paddy Department, Jaffna Katchchery have been abolished. Cor.

Beef. The Jaffnese are going in for beef in right earnest. The times are past when there was so much odium attached to the eating of the flesh of the bull or the cow. Now the meat is considered a great delicacy and very often the supply is not equal to the demand. One drawback, however, in the meat sold here is that it is not always as soft as one might desire, its toughness not unfrequently approaching that of leather. I hear of a batch of 18 bulls having been imported from Iranathievo, I hope they are not related to the lean kire that figured in the illustrious Dream. Cor.

On Dit that Mr. Creasy our Provincial Engineer is shortly to proceed to another station, being succeeded by Mr. Hawkes, our former P. E. Cor.

Mr. S. Chelvanayagampillai of Mannar, who is now in Jaffna and trading in Palmyrah fibre etc, has sent to London a few cwts. of *ekels* and fibre from the *pannaday* of the Coconut-tree as sample for experiment. It is possible that the London manufacturers will not be long in finding a use for them and that they will apply for fresh supplies. Cor.

Mad Dogs again. At Navanturai, a Moorish woman and a young man have been bitten by a mad dog and are now lying in a precarious state. Barber Marian so well known to many of our townsmen narrowly escaped from being bitten by this very dog which I hear was killed afterwards.—Cor.

Serious Riot at Kangesanturai. A serious riot took place here the other day between the boatmen and the carters. The Sub-Collector had to secure the services of a dozen Red Caps to quell the disturbance. I understand the rioters have been taken into custody.—Cor.

Assault. On the night of the 8th Inst. some people of Chunnagum had a quarrel which soon turned into a brisk fight, several being severely wounded among both parties. One of them is now lying in the F. N. S. Hospital in a precarious state. Cor.

The Government having asked how many clerks, now in the Paddy Department will have to be otherwise provided for owing to the abolition of the Paddy Tax the Agent has I hear reported only two, the rest will find work here. Of these Mr. S. Bastiampillai becomes the 2nd Interpreter of the Katchchery.—Cor.

CEYLON NEWS.

The Archbishop's Court.—We learn from a notice published in the *Catholic Messenger*, that the Very Rev. Fr. Charles Collin has been appointed Vicar General and the Very Rev. Fr. Chouanavel, Chancellor, of the Arch-Diocese of Colombo.

His Excellency the Governor going on leave. We hear on good authority that, when Sir E. Noel Walker returns from his furlough, it is His Excellency the Governor's intention to proceed home for a few months' leave, taking Lady Havelock and Miss Havelock with him. The Lieutenant Governor will, of course, act for him in his absence.

The Hon. Mr. J. J. Grinton sailed to New York from Liverpool on the 5th Inst.

A highly connected Kandyan is in custody on a charge of murder—the victim being his own daughter. The body of the deceased has been cremated so that there will be much difficulty experienced in finding out the cause of death. A contemporary aptly remarks that this is a strong argument against cremation.

The Ceylon Examiner has been mulcted in Rs 50 damages for libelling a police headman.

Mr Justice Clarence has been ordered home by his medical advisers to recruit his impaired health.

Mr A. C. Lawrie is to act as Commissioner of Assizes during the absence of Mr. Justice Clarence.

The Legislative Council stands adjourned to the 25th Inst.

கோயில் தினம்.

ஆசனக்கோயிலில்

வைகாசி மீ ௧௫-நவம்பர் மீ ௧௫-நவம்பர்
கூடல்புரம் காலே நவம்பர் மீ ௧௫-நவம்பர்
கூடல்புரம் காலே நவம்பர் மீ ௧௫-நவம்பர்
கூடல்புரம் காலே நவம்பர் மீ ௧௫-நவம்பர்
கூடல்புரம் காலே நவம்பர் மீ ௧௫-நவம்பர்

கூடல்புரம் காலே நவம்பர் மீ ௧௫-நவம்பர்
கூடல்புரம் காலே நவம்பர் மீ ௧௫-நவம்பர்
கூடல்புரம் காலே நவம்பர் மீ ௧௫-நவம்பர்
கூடல்புரம் காலே நவம்பர் மீ ௧௫-நவம்பர்
கூடல்புரம் காலே நவம்பர் மீ ௧௫-நவம்பர்

மருதமடுத்திருப்பதித் திருவிழா.

வழமைப் பிரகாரம் இத்திருப்பதியிலே வைகாசி மீ ௧௫-நவம்பர் மீ ௧௫-நவம்பர்
கூடல்புரம் காலே நவம்பர் மீ ௧௫-நவம்பர்
கூடல்புரம் காலே நவம்பர் மீ ௧௫-நவம்பர்
கூடல்புரம் காலே நவம்பர் மீ ௧௫-நவம்பர்
கூடல்புரம் காலே நவம்பர் மீ ௧௫-நவம்பர்

இந்த நேரங்களிலே சேர விருதுபுரம் அல்லாத தங்களுடைய நாடகத்திலே விசேஷ திருவிழா நடத்த விரும்புவோர் தாமதமின்றி நேரம் காலம் தெரிவித்துக் கொள்ளவேண்டியது.

இங்ஙனம்

சீ. மாசியம் O. M. I

திருப்பதித்தலைவர்

யாழ்ப்பாணக்

கத்தோலிக்குப் பாதுகாவலன்

கடவுள்-மஹி வைகாசி மீ ௧௫-நவம்பர்
கூடல்புரம் காலே நவம்பர் மீ ௧௫-நவம்பர்
கூடல்புரம் காலே நவம்பர் மீ ௧௫-நவம்பர்
கூடல்புரம் காலே நவம்பர் மீ ௧௫-நவம்பர்
கூடல்புரம் காலே நவம்பர் மீ ௧௫-நவம்பர்

CREATION சிருட்டிப்பு.

சிருட்டிப்பு படைப்பு என்பன ஒருபொருட் சொற்களேயாம். என்றாலும்,

கடவுள் ஒருவர் மாத்திரமே அநாதி நித்திய பொருள் என்பதும் அவர் ஒருவரையன்றி வேறுபொருள் அநாதி நித்தியத்திலிருந்ததில்லையென்பதும், எல்லாப் பொருள்களும் ஒன்றுமில்லாமையி னின்று சிருட்டிக்கப்பட்டன வென்பதும் கிறிஸ்துவேத கொள்கையாகும்.

கடவுள் ஒருவர் மாத்திரம் அநாதி நித்தியப் பொருளல்ல வென்பதும், அவரை யன்றி அவரோடொப்ப ஆன்மாவும் பாசமும் அநாதி நித்தியமாயிருந்தன வென்பதும், சிருட்டிக்கப்பட்டதா தம்மோடொப்ப அநாதி நித்தியமாயுள்ள முதற்காரணத்திலிருந்தானே மற்றைய பொருட்களைக் கடவுள் படைத்தாரென்பதும் சைவசமயம் கொள்கையேயாம்.

ஆகையால், கடவுளின் சிருட்டிப்பைக் குறித்து பேசும்போது இருவகைச் சமயத்தாருக்கு மிடையே இருவகை விளக்கமுண்டாக நியாயமாயிற்று.

சிருட்டிப்பு என்னும்போது Creation அதாவது To bring into existence out of nothing இல்லாமையிலிருந்து இருக்கச் செய்தல் என்னும் பொருளாகக் கிறிஸ்துவர்கள் விளக்கிக் கொள்வார்கள்.

சைவரோ வெனில், சிருட்டிப்பு என்னும்போது To form from a self-existent substance தானுள்ள முதற்காரணத்திலிருந்து ஆக்கல் என்று விளக்கிக் கொள்வர்.

ஆகையால், கிறிஸ்துவர்களுக்குச் சைவரும் சிருட்டிப்பைக் குறித்துப் பேசும்போது கடவுளின் மட்டிலே கூடும் இலட்சணங்கள் ஒன்றுக்கொன்று முழுமையாக விருக்கின்றன; அதனாலே சிருட்டிப்புக் கிரியையைக் கூறும்போதும் ஒன்றுக்கொன்று மாறாச் சைவர்களுள்; அதனாலே சிருட்டிப்பு

சிருட்டிப்பு என மெய்யினை விளக்கும் வேறுபட்டிருக்கின்றன.

கடவுள் ஒருவர் மாத்திரமே தம்மில்லே தாமாயிருக்கும் வல்லமையுடையவர். அவரை யன்றிப் பிறிதொரு பொருள் தன்னிலே தானாயிருத்தல் கூடாது. கூடாமானால் அது கடவுளின் அநாதி நித்தியத்துவத்துக்கும், சருவவல்லமை முதலிய லட்சணங்களுக்கும் பங்கேயமாம். ஆகையால் ஒன்றுமில்லாமையி லிருந்தே கடவுள் சிருட்டிப்பு நடத்தவேண்டியது. அவ்வாறு கடவுளில் சணத்தகுபுப் பங்கேயமாதல் கிறிஸ்துவேதக் கூறுஞ் சிருட்டிப்பு முறைமே உச்சமுறை யென விளங்கிக்கொள்ளவேண்டியது.

மேலும், கிறிஸ்துவேதம் கூறுகிற பிடியான Creation சிருட்டிப்பு சைவசமயத்துக்கில்லை. ஆன்மாவும் தனாக அனபுலனபோகங்களும் எல்லாம் அநாதி நித்தியம் என்பது சைவசமயக்கொள்கை. அநாதி நித்தியத்துக்குத் தொடக்கமென்பதில்லை. தொடக்கமில்லாதது சிருட்டிக்கப்பட்டதேயாம்.

சிருட்டி (create) க்கப்பட்ட பொருள் எதுவோ அது தொடக்கமுடையது. தொடக்கமுடையது எதுவோ அது அநாதி நித்தியமாயிருத்தல் கூடாது. கூடாதாகையால் சைவசமய நூல்களுள் யாதாவது பிரபஞ்சத்துக்குத் தொடக்கம் கூறுமேயானால் அப்பிரபஞ்சம் அநாதி நித்தியமல்ல வென்பதை அவைகள் மறுத்து கிறிஸ்துவேதம் தொடக்கமுடைய தென்று சொல்வதை மெய்ப்பித்து விடுகின்றனவாகும்.

மோசே என்பவர் கூறுகின்ற சிருட்டிப்பு முறையும் மனு என்பவர் கூறுவதும் ஒத்திருக்கமேயானால் அது மோசே எழுதியது சரியென்று சாட்சி சொல்லியதாயிற்று. சைவசமயச் சிருட்டிப்பு (creation) இல்லாதபோது மனு என்பவர் மோசேயை ஒத்துக்கூறவந்த வகையென்ன? தமக்கில்லாத முறையைக் கூறுதலியலாதே. மனு என்பவர்தமக்கில்லாத முறையைக் கூறியபோது அவர் பூதமுடைய முறையைப் பறிந்து கூறினாரென்றே துணியவேண்டியது. இது விஷயத்தைக் குறித்து கஅஅகம் (மஹி) ப்பாதுகாவலன் இங்ஙனம் விவரம் தெரிவிக்கப் பேசப்பட்டிருப்பதைக் காணலாம்.

மனு என்பவர் கி.மு. ஒன்பதாம் நூற்றாண்டளவிலே யிருந்ததாகக் காலந் குறிக்கின்றார்கள். ஆகையால் ௧000 வருஷங்களுக்கு முன் மோசே எழுதிய சங்கதி மெய் என்பதற்கு மனு எழுதியது சாட்சியாகின்றது.

மேலும் எகிப்திலிருந்த மோசேயும் இந்தியாவிலிருந்த மனுவும் ஒரேகாலத்தில் எழுதினாரென்று வைத்துக் கொள்வோமானாலும் மோசே சொல்லியது பிசுபிலேயென்பதற்கு மனு எழுதியது சாட்சிதானே.

பின்னும் மோசேக்கு முன்னே மனவிருந்தாரென்றும் அவர் எழுதியதை மோசே பார்த்து எழுதினாரென்றும் இவ்வாறாக நாம் ஒத்துக்கொண்டகாலத்திற் இருவரும் கூறுவது ஒரு சங்கதியாயிருப்பதாலும் அது கிறிஸ்துசமயத்துக்குச் சேர்ந்ததும் சைவசமயத்துக்கு விசேஷமானது மாயிருப்பதாலும், அவர்களிருவரும் கூறிய சங்கதி ஆதாம், நோவா, ஆபிரகாம், யாக்கோபு முதலியோரார் சொல்லப்பட்டு பரம்பரையாகவும் பரந்தவந்த சங்கதியானவையாலும், மனுவின் எழுத்துமோசேயின் எழுத்துக்குச் சாட்சியேயாம்.

மோசே எழுதிய சிருட்டிப்பு (creation) ததொழில் கடவுளிடத்தேயுள்ளதெனக் கொத்ததென்றும், சைவசமயத்திலே சிருட்டிப்பு (creation) ததொழிலில்லையென்றும், அச்சிருட்டிப்புச் சங்கதி கிறிஸ்துவேதத்துக்கு

குரிய தென்தும், தமது சமயத்துக்கு விசேஷமானதும், கிறிஸ்துவேதத்துக்குச் சேர்ந்ததுமான சங்கதிலேயுள்ள சிதைவுடன் மனு முதலியோர் கூறியோசே எழுதியதற்குச் சாட்சியானாகின்றமே மேலே நாம் பேசியவற்றாலே சகலரும் தெளிந்து கொள்ளவேண்டியது.

வெடிக்கலகம்.

ஐரோப்பிய நாடுகளுக்குள்ளே விசேஷமாக பிராஞ்சு தேசத்திலே இந்நாட்களிலே தன்னரசு, சன அரசு, பொது அரசு, என்னுள்ள நாடுகளைக்கட்சியாரும் தம்முடைய நோக்கங்களை நிறைவேற்றும் பொருட்டு மனிதர்களுக்கெதிராகச் செயல்களெல்லாரு செய்துவருகின்றார்கள். வெடிக்கருவிகளைவைத்து வீடுகள் மாடமாளிகளைக் கூடக் கொடூரங்கள் எல்லாவற்றையும் சாய்த்து விடுதற்கும் அவைகளோடே மனுச் சென்மங்களைப் பரிசுக்கு செய்துவிடவும் பிரயத்தனப்படுகின்றார்கள். இதைக் கொடிய கலகாரர் தேவனுவதார்! வேதமாவதென்ன! அரசனுவதார்! அரசாவதென்ன! பெரியவன் என்பன் ஆர்! எல்லாஞ்சரி! கோடி சீமானுஞ்சரிதான் கோவணக் குண்டியனுஞ்சரிதான் இவனுக்கு ஒன்றுமில்லாமலிருப்பதும் அவனுக்குச் செல்வம் பூரித்திருப்பதுமென்ன! எல்லாரும் நிலைபரத்திலே சரியாயிருக்கவேண்டியது! பொருள் பண்டங்களிலே சரியாயிருக்கவேண்டியது! ஒருவன் ஒருவன் ஆளப்படுதல்! எல்லாருஞ் சுயரீதியை முடையவர்களாயிருந்து தமக்குத்தாமே குருவாய் அரசனாய் எசமானாய் தம்மைத் தாமே ஆண்டு நடத்தவேண்டியதென நிவ்வாறுள்ள கருத்தானே யெல்லாம் மிக்கூட்டத்தார் நிறைவேற்றத்திற்கெடுத்த படைக்கருவி வெடிக்கருவிகளேயாம். இதைச் சமூகத்திலே அரசாக்கெல்லாரும் நடு நடுங்குகிறார்கள். சனங்கள் வீடுவாசல்களிலே குடியிருக்கப்பயந்திகேடுமன்னக்கு குரவையிட்டு விடுகிறே ஓடிவந்து நிற்கிறார்கள். ஒரு சிறுசத்த வெடியினாலே ஊரெல்லாந் திகில்கின்றது அரசருக்கும், பிரசைசுக்கும், பொருள் பண்டங்களுக்கும் வீடுவாசல்களுக்குச் சேமமேயில்லை.

ஆகையால் அரசாட்சியார் அக்கலகாரரை அடக்குவதற்குக் கட்டளைச் சட்டங்களைச் செய்யவும் அவர்கள் அதிமும்புரங் கொண்டே எழும்புகிறார்கள். தேவபத்தியும், சன்மார்க்க ஒழுங்கும், இராசபத்தியமுள்ள குருமார் சந்திரசக கூட்டங்களைக் கட்டளைச் சட்டங்கள் பயமுறுத்துமேயன்றி கடவுளையும் பிடித்து விழுங்கக்கூடிய சிந்தையுள்ள தறுதலையரைக் கட்டளைச் சட்டமென்செய்யும். இவை யெல்லாம் கடவுள் சம்பந்தமில்லாதகல்லியினாலே வந்தபலனேயாம். ஒருபக்கத்திலே அரசாட்சியார் மனிதன்தம்மில்லே தேவன் வேண்டாம் கோயில் பூசனைவேண்டாம் வேதம் வேண்டாம் பள்ளிக் கூடங்களிலே வேதகல்வி வேண்டாம் தேசத்திலே குருமார் வேண்டாம், கடவுட்சம்பந்தமான பள்ளிக்கூடமேவேண்டாம், என்றுகட்டளைச் சட்டஞ்செய்து சனங்களை மிருகம்போல் வளர்க்கிறார்கள். மறுபக்கத்திலே சனங்கள் மிருகக் குணங்காட்டப்படுகின்றமுகக்கட்டளைச் செய்துகிறார்கள். உடைப்பதும் அவா அடைப்பதும் அவரே. ஒருகையாலே உடைத்து மறுகையாலே அடைக்கப்பார்க்கிறார்கள். வெடிக்கருவி பாவித்த கலகாரர் பலர் பரிஸ் நகரிலே பிடிக்கப்பட்டார்கள். பலர் ஒழித்தோடிவிட்டார்கள். பிராஞ்சு அரசாட்சியார் முன் விதைத்ததை இப்போது அறுக்கிறார்கள்.

பொதுவர்த்தமானம்.

Weather- காலநிலை—இந்நாட்களிலே வெயில் அகோரம் என்றாலும் தென்நாட்டுலே சாந்தியாயிருக்கின்றது.

Our Bishop—நம்முடைய மேற்பிராணியாண்டவர் சிலப்பத்திலுள்ள கிறிஸ்துவர்களை ஞான விசாரணைசெய்து முடித்து கொழும்புசென்று மகாமேற்புறாரணியான டைரஸ் சந்தித்து அவ்விடத்தால் குணைலுக்குப்பயணமானார்.

St. Joseph's festival.- அர்ச். குசையப்பருடைய அடைக்கலத்திருநாள்.—வருடாந்தம் வரும் அர்ச். குசையப்பருடைய அடைக்கலத்திருநாள் வழமைப்பிரகாரம் போல ஓந்தம் அர்வ கொளும்புத்தறைக் கலாசாலை மாணவராலும் அடைக்கலாபுரத் தடியவர்கூட்டத்தவராலும் மிக்க சிறப்பாகவும் மாடம்பரமாவும் கொண்டாடப்பட்டது. திருநாளுக்கு முந்திய ஒன்பதாநாட்களிலும் நவநாட்செபஞ்சொல்லிகடைத்திருந்தது கட்டத்தவரு மேனையோரும் பாவசங்கீர்த்தனம்பண்ணி திருநாள்ன்று நூற்றுக்கணக்கானோர் திவ்விய நன்மை வாங்கினர். அன்று விகார் செனலாகிய மொதுவாச்சவாமியாரால் பூசைசெல்லப்பட்டது. அப்போது ச.பாவுட்பிள்ளைக்குக் கட்டத்தெப்பும்மேற்படிசுவாமியாரார்முனே கொடுக்கப்பட்டது. பூசை முடிந்தபின் சுற்றப்பிரகாரத்துக்கு வேண்டிய ஆயத்தங்கள் நடந்தேற் சாயந்தரம் மூன்றாமணி யளவில் அர்ச். குசையப்பரது அடைக்கலாபுரத் தடியவர்கூட்டம் கூட்டப்பட்டது அக்கூட்டத்திற்குத் தலைவரான வண. ஸ்ரீ சுவாமியாரே அக்கிராசனபதியாயிருந்து கட்டத்தின் கொடாநோக்கத்தை மதன் வளர்ச்சியையு மின்னும் பல காரியங்களையும் விபரித்துக் கூட்டத்தை முடித்தார். பின்பு நடு மணியளவில் வெஸ்பர் பாடப்பட்டித் திருச்சுருப் வீதிக்கொண்டு சுற்றப்பட்ட கண்டோர் கண்ணிக்கவரத்தக்கமரையாய்ச் சித்திரிக்கப்பட்டபந்திரிங்கேடுகொள்ளுந்தவத்துச் சகலவிசுவாசிகளும் மன்றாட்டஞ் சொன்னபின் மேற்படி அடியார் கூட்டத்தவர்களை மேனைய விசுவாசிகளையு மொப்புக்கொடுத்து விசுத்திர சித்திரவேலைகளா வியற்றப்படாநின்ற பின்னாமோ பூம்புத்திரிங்கேடு எழுந்தேற்றஞ்செய்து பூமாரிசொரிய வெடிக்களிரி லேடி கூட்டத்தவரும் சிலாண்டினர் “ஒதித்துதிப்பிதிலும்பாடித்துதிப்பதன்ற” என்றவாறு பாக்களினத்துப் பலவெண் டெசலசெய்து வலம்வந்து கோயிலுக்குள். பின்பு சற்பிரசாத வாசிவாதம் கொடுக்கப்பட்ட, கடைய கிறிஸ்துவர்களும் மேற்படி கூட்டத்தவர்களும் தங்கணமுமுனதோடு அர்ச். குசையப்பருக்கு ஒப்புக்கொடுத்துத் தத்தம்பதிக்கேசத் திருநாள் சம்பதியாய்று. இவ்வருடம் முந்தியவ்வருடங்களிலும் பங்குக்கே கோயிற்சிறப்பு, பந்தர்ச்சிறப்பு, விதிச்சிறப்புகளோடு சனக்காட்சியும் மிக்க மாட்சியாயிருந்தது. (கடி.)

Cricket match-கிரிக்கெட் விளையாட்டு—சென்றசனிக்கிழமை யாழ்ப்பாணக்கிரிக்கெட் கூட்டத்தாரும் கல்லூரிக்கிரிக்கெட் கூட்டத்தாரும் மறுபடியும் போர்கட்டிவிளையாடியதில் கல்லூரியார் இம்முறை தோல்வியாயினர். வெல்வியர் தோல்வியும் ஒருவன் பங்கென்று.

The Paddy Department- நெர்க்கதோர்—தானிய வரியதிக்கப்பட்டமையினாலே அவ்வரியை யிட்டு வேலைபார்த்து வந்த உத்தியோகஸ்தருக்கு வேலையில்லாதேயாகின்றது. வேலையும் குறையக் குறைய ஆட்களையும் ஒவ்வொருவராகியுத்தி வேலிடம்வரும்போது கொடுப்பார்கள். யாழ்ப்பாணக்கச்சேரியிலே நெர்க்கதோரில் வேலையாயிருந்த இருவர் சென்றவாரத்திலே வேலையால் நிறுத்தப்பட்டார்கள். இனி எப்பகுதிவாவது காலியாய்வரும் முதல்வேலை அவர்களுக்கே கொடுக்கப்படும்.

The Parappankandel church case-பறப்பாங்கண்டல்கோயிலுவழக்கு—பிரிவினக்காரரான கரையார் கோயிலாட்சி எடுப்பதற்கு மன்னர் டிஸ்திரிக்ட்கோட்டி டெவைத்தவழக்கு சென்ற வியாழக்கிழமை விளக்கி கோட்டுச்செலவோடு தள்ளப்பட்டது.

Our Police Inspector.- பொலிசு இன்ஸ்பெக்டர்—திரிகோணமலையிலுள்ளவர் ஒருமச்சேவிலே போனமையால் யாழ்ப்பாணப்பொலிசுஇன்ஸ்பெக்டராகிய மேஸ். பஸ்தார் அவ்விடத்துக்குப் போயிருக்கின்றார்.

Dr Saravanamuttu.. டக்டர் சரவணமுத்து—யாழ்ப்பாண உதவிக்கொலோனியல் சேனானு வேலைபார்த்து வந்த இவர் திரிகோணமலையிலே ஒருமச்சேவிலோடார்க்கும்படி அனுப்பப்பட்டார்.

Riot at Kankasanturai.- காங்கேசன்

தறைக் கலியிலி. — துறைமுகத்திலே வேலைசெய்யும் வண்டிக்காரருள் ஒருவன் வேலைசெய்யும் அடித்தான். அவர்க ளிருவருள் ஒருவன் வேளாளன் மற்றவன் கரையான். இருவருக்கும் கோபங்கிழம்புத் தத்தம் கட்சியைக்கட்டி ஆரவாரித்து அடிபிடி தொடக்கின்றான். ஊரெல்லா மிரண்டிக்கொய்கப் பிரிந்து அன்று முழுதும் பெரிய கலாகியாக விரந்தது. அன்றைக்குத் துறைமுக வேலையொன்றும் கடைபெறவில்லை. கடைசியாக ரோகுத்தரை இதுசங்கதியை எண்ணுருக்குத் தெரிவிக்க எண்ணப் பொலிசுமாரகனை யனுப்பினார். பொலிசுமார் அங்குசெல்லக் கலகம் அமர்ந்தது.

The Late Mr. Nicholaspillai Basti-ampillai — மெஸ். நீக்கிலாப்பின்னை வந்தியாம்பின்னையின் தேசவியோகம் — யாழ்ப்பாணக்கச்சேரியிலே நெடுக்காலம் ஆரக்கி உத்தியோகம்பாற்றித் தென் கரையிலுள்ள உபகாரச்சம்பமுத்தான் இழைப்பாரிய ஆரக்கியார் தம்பமுத்து என்னும் பெயரால் பிப்பட்ட நீக்கிலாப்பின்னை வந்தியாம்பின்னையென்பவர் தமதுராகியநாரத்தையிலேபுத்தன்கிழமையிவர காலஞ்சென்றன ரென்பதையறிந்துமனவிசனமாணேம். இவ் கவண்மேற்குத் துறையிற் பணியாற்றிவந்த ஊழியஞ்செய்தவர் குணமேன்மை குடும்பமேன்மையிற் சிறந்தவர். இவருடையுமரணம் இவருடைய குடும்பத்துக்கு மிகுந்த நஷ்டமாயிற்று. கொடியகொம்புமீது கொடியகன்போல இவரையிழந்துவாழ்வதற்கு அலறி புலம்புகின்ற புத்திரர் புத்திரிகளோடும் மற்றுமுள்ள இனசங்கடவரோடும் நாமும் ஒருவராய் அனுதாபப்படுகின்றோம்.

R.I.P.

Opening of a new convent — ஓர்புகிய கன்னியாஸ்திரிமடம் — கொளம்பு அதிமேற்றிராசனத்திலே கழுத்தறையைச் சேர்ந்த கலாமுல்லு என்னுமிடத்திலே ஐந்தாவருஷங்களின் முன் இரண்டு தட்டு மெல்லீடாகக் கன்னியாஸ்திரிமடம் கட்டப்பட்டிருந்தது. சென்ற மீ உகர் உ நன்மேய்ப்பன் கூட்டக் கன்னியாஸ்திரிகளின் பராமரிப்பிலே அரக்க பிராண்கிஸ் சேவரியாயாருடைய கூட்டக் கன்னியாஸ்திரிகள் அம்மடத்தில் குழப்பித்து முந்த முந்தப் பள்ளிக்கூடத்தை ஆரம்பித்தனர். முதன்முறையிலே துறு பெண்பிள்ளைகள் வந்திருந்தார்கள். இம்மடமானது அப்பகுதியிலுள்ள கிறித்தவர்களுக்குப் பெரிய ஆதீரவாதமாயிருக்கு மென்பதற்குச் சந்தேகமில்லை.

The Delegate Apostolic — பரிசுத்தபாபரசரின் ஸ்தானபதி — இங்கிலாந்து பரிபாக நியமிக்கப்பட்ட காலெஸ்கி ஆண்டவர் கண்டியிலிருந்து மேற்றிராணித்துவ அபிவேகம் பெறும்படி கல்குத்தவாக்குப் பெரியருக்கிறார். மூன்றாமேற்றிராணியார் கூடியே அபிவேகஞ் செய்ய வேண்டியதால் கண்டியேற்றிராணியாராகிய பஞ்ஞானி ஆண்டவரும் அவர்களுள் ஒருவராய் நியமிக்கப்பட்டு அவ்விடத்துக்குப் பயணமாயினர்.

Appointments of Chancellor and Vicar General — கொளம்பு அதிமேற்றிராசனத்திலே சனவல் சுவாமியார் சான்சலராகவும் கொல்கைவியாபர் விக்கார் ஜெனரலாகவும் நியமிக்கப்பட்டார்கள்.

Adegar of Musaly — முசலி அதிகாரம் — மன்னார் முசலி அதிகாரமாகிய கிறிமாமப்பின்னைக்கு இராணியின் ஜெனனகினைக் கொண்டுபட்டமன்று மகிமைப் பட்டஞ் சூட்டப் படுமென்றறிந்து மிகுதியுஞ்சந்தோஷமானேம். இவர் முத்துச் சவாபவேலகனையெல்லாம் பல முறைகளிலே வெகு திறமையுடன் நடத்தியிருக்கின்றார். இவர்பட்டத்துக்குத் தகுந்தவரென்பதையும், அரசாட்சியாருக்குப் போதிய ஊழியம் நடத்தியிருக்கிறார் என்பதையும் எவரும் கவகமாட்டார்கள்.

Appointments by the Governor — அரசாட்சி உத்தியோக நியமனம் — மெஸ். லோறி சுப்பிரீங்கோட்டு அரசருள் ஒருவராகவும், மெஸ். டி. ஜே கண்டி. டிஸ்திரிக் கோட்டு நீதிபதியாகவும், மெஸ். பென்னிக்ரூயி கொளம்பு நகரசங்க தலைவராகவும், மெஸ். கோட்டன் புத்தன் உபசெண்டராகவும், மெஸ். பொங்காட்டன் நீர்கொளம்பு டிஸ்திரிக் கோட்டு நீதிபதியாகவும், மெஸ். மூர்வதனை டிஸ்திரிக் கோட்டு நீதிபதியாகவும் தேசாதிபதியிலே நியமிக்கப்பட்டார்கள்.

A gold medal and chain — பொன் முத்திரையும் சக்கிலியும் — இப்போது க

ண்டியிலிருக்கின்ற சந்தியாகு முதலியார் கொளம்பு டிஸ்திரிக் கோட்டிலே தலிபாஷிகாராக உஉ.வருஷமிருந்து அப்புக்காத் துமார், தரணிமார் எனையோருக்கு மிகுந்திருத்தியுஞ் சந்தோஷமும் கொடுத்து வந்தமையால் அவர்களுள்ளோருங்கூடி ஒரு பொன் முத்திரையுஞ் சக்கிலியுஞ் செய்து வெகுமதிபண்ணினார்கள்.

Vital statistics — சிவியர்தொகை — சென்ற வருஷம் மாசிமசுமெடுத்த சனக்கணக்கின்படி இத்தீவுள்ள சனம் ௨௮, ௮௦, ௮௨௮ — பேர். நெஜ்ந்திரர் ஜெனரல் அவ்வருஷத்தின் இடையிலே ௩௦, ௮௮, ௯௯ — பேருண்டென்று மதிப்பிடுகின்றார்.

The Governor on leave — தேசாதிபதி — கொலோனியல் சர்க்கிடுத்தாரான சேர் நோவல் உவாக்கர் இங்கிலாந்திலிருந்து திரும்பிய பின்னர் தேசாதிபதி சிலமாசலிதிலே பெற்றுத் தம்முடைய மனைவியாருடனும் புத்திரியுடனும் இங்கிலாந்திலுள்ளிருக்கின்றனர்.

Libel Case — மானநீட்ட வழக்கு — ரெட்டிக்கு என்னுமொருவர் எச்சமினர் பத்திரிகையிலே தமக்கு மானநஷ்ட முண்டாக எழுதப்பட்டதென்று வாங்கு வைத்தார். பத்திராதிபரோ பாலிக்கப்பட்ட சொற்கள் மான நஷ்டமுடையதல்ல வென்றறினார். கொளம்பு டிஸ்திரிக் கோட்டிலே விளங்கிப் பத்திராதிபர் வழக்காரிக்கு ரூ0 ரூபாவுக் கோட்டுச் செலவுமிகுக்கும்படி நீர்ந்தது.

Cholera in Mannar — கோதாரி — மன்னாரிலுள்ள பேசாலையிலே மறுபடியும் பேதிநோய் தலகாட்டமானமால் அதனை யகற்றத்தகான பிரமணங்கள் கசந்தப் பத்திரிகையிலே விளம்பரஞ்செய்யப்பட்டிருக்கின்றன. என்னவென்தமென்ன எவ்வளவுபணத்தைச் செலவிட்டுமென்ன டாக்டரைக் கூலிச்சனங்களின் துறைமுகமாக வருங்கிறவரையிலே பேதிநோயின் உறைவிடமாயிருக்குமென்பதில் சந்தேகமில்லை.

An iron bridge — இரும்புப்பாலம் — கழனி யாற்றக்குமேலே தோணிப்பாலத்தை யெடுத்தவிட்டு இரும்புப்பாலம்போட யோசிக்கின்றார்கள். அப்பாலம் நூறடி அகலமுள்ள எழுக்கனையுடையதாயிருக்கும்.

— இங்கிலாந்து பாளிமேத்தில் தவிர மற்றைய இராச்சியங்களின் பாளிமேத்திலே யுள்ளவர்கள் சம்பழமும் பயணச் செலவும் பெறுகிறார்கள். இங்கிலாந்துள்ள மகாசுட்ட நிருபணசங்குச் சனப்பிரதிநிகருக்கு ஒவ்வொரு வருஷம் பதினாயிரம் ரூபாவாம். அப்பிரதிநிகரின் பயணச்செலவுகளுள்ளாவற்றுக்குமாகச் சென்றவருஷம் ஏறக்குறைய மூன்றுலட்சம் ரூபாயிடித்ததாம்.

— ருசியத்தாம் வருஷ வீதங்கடன்பட்டுக்கொண்டிருவதுடன் பேர்சியருக்குக் கட்டுக்கொடுத்தகொண்டிருக்கிறார்கள். நக்குண்டார்க்கு எவ்விலையென்ற வாறுகட்டு மென்று யோசித்தசு செய்தார் போலும்.

— சிம்லாவிலே தண்ணீர் பஞ்சமுள்ள பிபட்டமையால் ஒருதருத்தி தண்ணீர் லாவணமாக விலைப்பட்டதாம்.

— வியாதிக்குக்காரனும் கொடிய வியாதிகளுக்கெல்லாம் கண்ணை காண்ப்பதாது சிறு கிருமிகளே காரணம் என்று இப்பொழுது வைத்திய சாஸ்திரிகள் ஒப்புக் கொண்டிருக்கிறார்கள். அன்றியும் ஒவ்வொரு விதமான வியாதிகளும் ஒவ்வொரு விதமான கிருமி காரணமாம். இந்த கிருமிகள் வியாதிநீட்டித்திலிருந்து புறப்பட்டுப் பறக்கும் பொழுது சுவக்கியஸ்தர் சுவாசத்தினால் அவைகளை உட்கொண்டு வியாதிக்குள்ளாகிறார்கள். மானக் கடலென்றொரு உப்புக் கடலுண்டு. அதில் எந்தச் செந்நுஷம் பிழைக்க மாட்டாது. ஒரு பிராணிக் கைத்திரர் இந்தக் கிருமிகளைச் சோதித்து இந்த மானக்கடல் நீரில்விட்டுப்பார்க்க இரண்டு தவிரமற்ற துகளெல்லாம் இரண்டு நாளைக்குள்ளே இறந்துபோயினவாம். வியாதிநீட்டரைப் பார்க்கப்போகிறவர்கள் வெகு எச்சரிக்கையாயிருக்கவேண்டும்.

— எதன் சென்னப்பட்டணத்திலிருந்து ரூ0௮ பேரும், சல்குத்தவிலிருந்து ௧௦௯ பேரும் ஆபிரிக்காவிலுள்ள நத்தாஸ்டாட்டுக்கு உணவுப்புக்காக அனுப்பப்பட்டனர். எம்ஸுராரும் இனிமேல் அத்திசை நோக்கல் வாய்ப்பும். எம்மாரிசுராகிய இங்கிலாந்து அங்கே தமக்குக்காரணியை அதிகப்படுத்துவதானும் அவர்கள் அங்கே புதிய வேலைகளைத் தொடருவதானும் அங்கே கண்ணைக்குவது நன்றாகும்.

— வாலிப்பின்னைகளைத் தேவதிரவிய அதுமானங்களால் வளர்த்துப்படிப்பித்தல்.

ஐந்தில் வளையாத ஐப்பதில் வளையாது என்ற பழமொழிப்போலப் பின்னகன் வாலிபராயிருக்கும்காலத்தில் எவ்வித பழப்பினை பெற்று வளர்கிறார்களோ அவ்விதமே வயது வந்து விரும்பாப்பிரயாகும் காலத்திலுமிருப்பார்களென்பது அதுவாயிலால் அறிந்த வியவும்.

இதிலே கிறித்தவர்கள் தங்கள் பிள்ளைகளைச் சிறுபிராயத்திலேயே நல்லொழுக்கப்பாடையில் டட்டப்பிப்பது அவர்களுடையகடமை. இவ்விதம் நல்லொழுக்கங்கற்பிக்கும்படி எதுவாயிருக்கும் பற்றாவ பழிபாடுகளுக்குள்ளே தேவதிரவிய அதுமானங்களை அடிக்கடி பெறும் அப்பியாசம் மகா சுகிர்தமானதென்று தாய் தந்தைகளும் பிள்ளைகளை டட்டி வரும் பெரியோர்களுள் நன்றியாய்வேண்டிய விஷயம். விசேஷமாயித் தருந்த ஆயத்தத்தோடு திவ்விய நற்குணை அடிக்கடி வாங்குவதால் மனதில் எழும்புத் தூர் ஆசைப்பற்றுவதெல்லாம் நீங்கும். ஆசாபச அக்கினிவெப்பத்திருக்கும். புண்ணியத்தின் மேல்பற்றுதல்பிறக்கும். பரிசுத்ததனத்தைப் பழுதின்றிக்காகக் ஆசையுத் தணிவுமுண்டாம். உலக அந்திய கிறித்தவசக வாழ்வுகளின் பேரில் மனதிலே வெறுப்புத்தோன்றும். இதுவே நல்லொழுக்கத்தின் பாதையில் பிள்ளைகளைக் கூட்டிச் சேர்க்குஞ்சாணம். ஒ! தாய்தந்தைமார்களே! உங்கள் பிள்ளைகள் பாக்கிப்பவான்களாயிருக்க ஆசைப்பட்டால் அவர்களது க்கடியின்னம் கூடுமற்றாலுமிருந்தும் நன்மை வாங்கும்படி அவர்களுக்கு வந்தாண்பியுங்கள். சர்வேசரன் அவர்களுமுந்நகையு ஆதீரவதிப்பார்.

இத்தக்கருத்தக்காகச் செப அப்போல் தலசபையார் இத்தமசெத்தில் பத்திரியோலே வேண்டிக் கொள்வார்களாக, தி. து. — பாலித் தண்ணீர் விட்டிருக்கிறதாவென்தேசாதிபருவகை — காதில்லா ஊதியை மெடுத்த பாலுள்ள பத்திரத்திலே அதைத் தவிர்த்து நோக்கத் தாக்கிலுள்ள பால் சந்தமாயிருந்தால் துளி நிற்குமென்றும் கொஞ்சமென்கிலும் தண்ணீர் கலந்திருந்தால் ஊதி மெனியல் ஓட்டாமல் முழுதும் விழுந்து விடுமென்றும் ஒரு பத்திராதிபர் கூறுகின்றார்.

— ருசிய சக்கிரவர்த்தி செருமானிய சக்கிரவர்த்தியைச் சந்திப்பதற்காக இம்மாதத்திலே பேரலின் நகருக்குப் போக விரும்புகின்றார். இரண்டு சக்கிரவர்த்திகளும் பலநாட்சம்பாஷணைச் சந்தோஷ கொண்டாட்டிச் செய்வார்களாம்.

— சனஅரசுக் கலககாரர் பிறதேசத்தால் ஒழித்தோடி லண்டனில் ஈனாறு பெருக்கு மேலிருக்கிறார்கள். இங்கிலாந்து தமக்குப் புகலிடமாயிருப்பதில் தாங்களத்தற்கு யாதுத் தீமைதேய்யக் கருதுவதில்லையென்று சொல்லுகின்றார்கள்.

— எகிப்திலே சிரேஸ் குருத்துவத்தை ஸ்தாபிப்பதற்கான பேச்சுகளைப் பாப்பரசருக்கும் இங்கிலாந்தாக்கிரமேயே நடக்கின்றது. அலக்சாந்திரியாவுக்கு ஒரு மகாமேற்றிராணியார் நியமிக்கப்படுவார்.

— ருசியன் தன்கலை அதிகமாசு வீசிக் கொண்டு வருகின்றதென்றும் இவ்வாறு நெடுகவீசிக்கொண்டு வந்தால் இன்னும் ௪௦-௫௦ லட்சவருஷங்களிலேருளிர்த்தபோமென்றும் ஒரு சாஸ்திரியார் சொல்லுகின்றார்.

— செருமானியர் ஆகாயக்கப்பலிலே ருசியாடுகளுக்குமேலே புறப்பதால் அது அவர்களுக்குப் பெரிய கோபம். அந்தக்கப்பல்காரர் ருசிய நாடுகளுள்நிற்குமில் உடனே பிடிக்கும்படி கட்டினாயிற்று. கப்பலுக்கு வேடிவைப்பதுமுண்டு. அதுதைப்பதில்லை.

— அத்திலாந்திச்சமுத்திரத்தின் ஒரு அந்தத்திலிருந்து மற்ற அந்தத்துக்குக் கம்பிச் செய்திப்போக மூன்றுகணக்கின் செல்லுகின்றனவாம். இக்கணக்கின்படி சர்க்கிலுக்கணமொன்றுக்கு ௭௦௦ மைல் செல்லுகின்றது.

— பம்பாய் இராசதானியிலுள்ள டமான் மேற்றிராணியாரைக் கோட்டுக்கிழக்குடம்புக்காய் இருவரும் மன்னிப்புக்கேட்டு மறுபடியும் தம்மைத் திருச்சபையிலே சேர்த்துக்கொள்ளும்படி மன்றாடிக்கொண்டனர்.

— யேசுசபையாரை மறுபடி யழைத்தற்கான சட்டமொன்று வருகிற செருமானிய பாளிமேத்திலே நடக்கும்.

— ஆகாரம் தேச அமீர் இராணியின் பொனத்திரர் இறந்தபோது தமக்குள்ளே மனவிசனத்தைக்காட்டி எழுதிய கடிதத்தை ஒருபொற்பெட்டிக்குள்ளே வைத்துப்பிற்றாம்.

— கருகினைப் பரேச்சி என்பவர் இத்தாலியிலே தேதுருவானவரின் பெரிய ஆலையுத்துக்குச் சமானமாக ஒரு ஆலையக கட்டுதற்குப் பரிசுத்த பார்பாசரிடம் உத்தராய்க்கப்படுகிறார். அக்கோயில் கட்டுமுடிக்க ௪௦ லட்சம்பவுண்டிக்குமென்பது மதிப்பு. வேலைதொடங்கினால் ௧௪,௦௦௦

பேருக்கு ஆறுவருஷத்துக்குப் போதிய வேலையுண்டு.

— ஏழைகளுக்கு உதவிசெய்தல் — இந்த உலகத்திலே மனிதர்கள் திரவியவான்களென்றும் ஏழைகளென்றும் இருவகுப்பாகப் பிரிக்கப்பட்டிருக்கிறார்கள். இவர்களுக்குள்ளே ஏழைகளாயிருப்பவர்களே அதிகப்பேர். இப்படி ஏழைகளாயிருப்பவர்களை பணக்காராயிருப்பவர்கள் தங்களுடைய ஜேவசக்குத் தக்கதபாலக் காப்பாற்றிப் பராமரித்து அவர்களுக்குத் தேவையான உதவிகள் செய்வது திரவியவான்களுக்கு அழகாகும். இதற்காகவே சர்வேசரன் ஆணைக்காரர்களுக்குப் பணங்கொடுத்திருக்கிறார்.

அன்றியும் ஏழைகளாயிருப்பவர்கள் யேசுகாத சுவாமிகு விசேஷ பிரியமுள்ளவர்கள். யேசுகாத உலகத்தில் மறுவாழ்வுப் பிரக்கச் சித்தமானபோது திரவிய சம்பத்துள்ளவரைப்போலே பிறவாமல் தரித்திரத்திலே பிறந்தார். அவர் உலகத்திலே சீலத்த முப்பத்திருந்து வருஷகாலமெல்லாம் தக்கவிலை படுக்க இடமும் இல்லாமல் பரதெயியம் திரிந்து பரம ஏழைப்போல் மரித்தார்.

இப்படி யேசுகாத சுவாமி தரித்திரத்தைக் கனமாய் மதித்து ஏழைகளை விசேஷ பட்சத்தோடு சினேகித்ததால் அவருடைய சீஷர்களாகிய நாமும் ஏழைகளைப் போல இரக்கமாயிருந்து நம்மால் கடுமானோபதெண்ணம் அவர்களுக்கு உதவிசெய்யப் பிரயாசப்படுவோமாக.

இத்தக்கருத்தக்காகச் செப அப்போல் தலசபையார் எல்லாரும் பத்திரியோலே வேண்டிக் கொள்களாக.

— செப அப்போல் தலசபையின்வீர்தி — செப அப்போல் தலசபையானது இப்போதுபலஇடங்களிலுமே அசியமான விதமாய் விரும்பியாகிகொண்டு வருகிறது அப்படியே வட அமெரிக்காவிலுள்ள கனடாதேசத்தில் சுலட்சம்பேர் செப அப்போல் தலசபையால் உட்பட்டிருக்கிறார். ௬௬ பிரதான ஸ்தானங்கள் ஏற்படாயிருக்கிறது. ௧௦,௦௦௦ பெரிய ஆட்களும் ௧௫0௦ சிறுபிள்ளைகளும் விசேஷ சபைக் கூட்டங்களாக ஏற்பட்டிருக்கிறார்கள். அவ்விடத்தில் மாகத்தோறும் பிரசாரமும் பத்திரிகைகள் சுமார் ௧௦,௦௦௦. இதில் பாதி இங்கிலிஷும் பாதி பிராஞ்சு பாலஷியும் அச்சிடப்படுகின்றன.

அத்தேசத்தில் ௧௦,௦௦௦ செப அப்போல் தலசபை உத்தியோகஸ்தர் உண்டு. இவர்கள் தங்கள் முறையினுள்ளும் நன்மாதிரிகையினுள்ளும் திருஇதயப்பத்தி எழுதும் பரம்பம்படி பிரயாசப்படுகிறார்கள். இவர்களுடைய முயற்சியால் மாகத்தோறும் நன்மை வாய்ந்தவாறானதுவாதிகளையும் லட்சுத்துக்குமேல் பெருகியிருக்கிறது. வேறு சிலர் மாகத்தக்கு ஒருதலை நன்னவாறாகக் கூடாவிட்டாலும் மூன்றுமாதத்துக்கு ஒருதலையாகிலும் தப்பாமல் வாங்கி வருகிறார்கள்.

இவ்வாணிய தேசத்திலிருந்தும் இவ்வித ஆறுதலான சமர்ச்சாரம் நமக்கு வந்திருக்கிறது. சிலவருஷங்களுக்கு முன்னே ௧,௧௦௦ பத்திரிகைகள் மாகத்திலே செலவாயிருந்தது. இப்போதோ மென்றால் ௧௪,௦௦௦ பத்திரிகைகளும் ௫௦,௫௦௦ தேவ ரகசியப் பட்டங்களும் செலவாகின்றன. அத்தேசத்தின் மற்றப்பாக்களில் அதே பாகஷை வழங்காததில் அவ்விடத்திலுள்ளவர்களுடைய பத்தி பற்றுதலுக்குத் திருப்திபாக்கக் கூடவில்லை.

இதெல்லாம் கேட்கிற செப அப்போல் தலசபையாரே நமக்கு இது எவ்வளவு சந்தோஷகரமான செய்தியாயிருக்க வேண்டும். இந்தப் பத்தி அதிகம்கமாய் கம்முடைய தேசத்திலும் ஸ்தாபிப்பட்டு நமதேசத்துக்குக் கணக்கில்லாத நன்மை உபகாரகனாக இருப்பதற்குப் படியாகத் திருஇதயத்தை நோக்கிப் பத்தி சுறுசுறுப்போடு வேண்டிக்கொள்வோமாக. தி. இ. து. ன்.

Christians in China. — சீனாவில் கிறிஸ்தவர்கள். — வேதகாட்சிகளின் இரக்கமான விதைமுதலேயாம். கொச்சின் சீனாவிலே வேதகாட்சியுண்டாய் ௧,௮௦௦ பெண்களும் சிறுவருமான கிறிஸ்தவர்களாவதைத் தெரிவிக்கின்றார்கள். அவர்கள் சிறிய விரத்தமானது புதிய கிறிஸ்தவர்கள் முனைப்பதற்கு விதைமுதலாய்ந்து. ஒரு கிறிஸ்தவர்களாவல்லாத அழிக்கப்பட்ட அவ்வுரிலே சென்றதை மீர் திரான சனங்கள் சந்தியவேதத்திலே தாம் சேரவேண்டுமென்று வந்து ஆசைகாட்டி ஞானஸ்தானம் பெற்றார்கள். தை மீர் அனவிலே அங்கிருந்த கிறிஸ்தவர்களின் தொகை ௧,௨00 பேராம். சந்தியவேதமானது வெட்ட வெட்ட தழையும் மரமாயாம். அதனை யழிப்பதற்குப் பிரயாசப்பட்ட அவ்வளவுக்கு அது வலுக்கொண்டிருந்துவருகின்றது. இத்தவே ஆகி தொழுகச் சரித்திரங்களாலே காட்டப்பட்ட சாட்சி.

THE Jaffna Catholic Guardian

MAY 14TH

MAY DAY

Last week's telegrams regarding May day in Europe showed that the Anarchists refrained on that occasion from the outrages that were, it was feared, to happen. The Authorities had everywhere taken special precautionary measures, and the Anarchists, well aware that any attempt on their part was sure to be either prevented or met and punished, were, of course cunning enough to remain in the background. But, as may be gathered from other telegrams of the week, they are only biding their time, awaiting a favourable opportunity to destroy, where they can, the property or the lives of those who are placed above them either in authority or in social position. Physical force and the power to inflict the punishment of death or of life-long imprisonment, may have proved an efficient remedy for the moment in the hands of the authorities; but unless they derive their influence from moral force and religious power they cannot effect a permanent cure. The remedy that goes to the root of the evil and can effect a permanent cure is fully and authoritatively set forth in the recent Encyclical by the Holy Father on the social question.

It is idle to minimize the danger to society arising from this later development of the hitherto more secret movements got up by immoral or disappointed men against Christianity. The conspiracy which has in its effects shown itself so far in its true colour is not confined to any one nation, but has its emissaries at work in every country where they can find a footing, striving to bring about their diabolical ends by every means that does not endanger their own bodily safety. On the other hand, there is the tendency to exaggerate the danger, to look upon the fabric of European civilisation as already crumbling to the very foundations. True it is that Freemasons and other infidel writers and teachers have been attempting to undermine Christian civilisation by doing all in their power to banish from the minds of men not only the elementary revealed truths of Christianity but also the elementary moral truths of the Natural Law. As was said in a former issue, they have for years been multiplying books and other publications wherein those deadly doctrines are set forth which the Anarchists have adopted as their creed. And as curiosity coupled with intellectual pride sprung from the ruling idea of Protestantism prompted individuals to read such doctrines, the poison spread to a certain extent. Godless schools too were founded wherein the minds of young and innocent children were to be denied any religious culture whatever. The Anarchists are those who have grown up chiefly in such schools without any idea of God or of future rewards and punishments. Many of them are learned in the arts and sciences, but the moral side of their nature has not merely been neglected—it has been wrongly directed and degraded. They make use of their acquirements in knowledge only to help them onward in their mad career of crime. Yet the Anarchists are comparatively few. The number of good, law-abiding and religious people in those very places where Anarchy shows most activity is large out of all proportion compared with the number of those belonging to

the sect of Freemasons or to allied secret conspiracies.

A lesson to be learnt from the crimes committed by the Anarchists is that men of the highest attainments in mere knowledge whose minds and hearts have not been trained and directed in accordance with sound religious principles and who have no belief in God or in a state of future reward and punishment are for all their book-learning, no better than savages; but so far worse as their knowledge gives them more power for evil-doing. It is to be hoped that the object lesson afforded by the results chiefly of Godless education in Europe will be understood aright by those Europeans who sway the destinies of people who are fast adopting perhaps more of the evil than of the good that the present civilization of Europe brings with it. It was our last Governor, we believe, who spoke on a public occasion of the fear he entertained for the future of Ceylon in view of the number of students without religion that our chief Government Educational establishment prepares for influential positions in the island. Surely western civilisation presented to us thus maimed and deprived of the religious spirit that gave it life, is anything but a blessing.

Occasional.

OUR RAILWAY. We quote the following from the Report of Mr. Waring the chief resident Engineer, on the Railway extension to Kurunegala:

"Beyond Pothahera the topography of Kurunegala and the country lying beyond or to the north of it, bearing in mind the possible future extension of the line to Jaffna formed an important factor in determining the route for the line."

The results of a visit made by Mr. Waring in August last to examine the country lying beyond Kurunegala were such as to lead Govt. to authorise him, "to carry the line towards Kurunegala in such a manner that any extension beyond that town should be by the most direct route towards Anuradhapura".....

Owing to the extent to which the attention of the public has been engaged by the abolition of the paddy tax, the Jaffna railway has not perhaps been kept as prominently in the foreground of Ceylon affairs as the crying need for its speedy completion demanded. We have met people of late who had definitely settled down to the opinion, fast growing to a certainty for them, that the business of the Jaffna railway, was shelved for an indefinitely long period. They were actually startled by the quotations appearing in the last issue of the *Guardian*, which were taken from the Hon. the Treasurer's speech made during the debate on the Kurunegala railway. It is now clear that the Kurunegala line is part and parcel of the long line to Jaffna.

There is a tendency among us Northerners to expect little or nothing as the outcome of even wide-spread agitation and the accompanying hard work that falls on the few who are good and generous enough to undertake it. Whether it is that agitations hitherto got up among us have not generally been marked by success, or the more circumscribed movements started with enthusiasm have seldom or never resulted in anything better than—smoke, it is hardly worth while to examine. Perhaps the secluded position in which nature has placed our peninsula and which the powers that have been did little or nothing to ameliorate, has much to do with the sceptical state of mind that still clogs outspoken public opinion and dwarfs reasonable expectations among us.

But, to return. We should like to know at what stage of their work the Jaffna Railway Commissioners have arrived by this time. About the beginning of March last, the Colombo papers announced that "another" meeting of the Commissioners on the Northern extension had been held, at which those

returns that had actually been sent in by the different Government Agents concerned were considered; but that the most important returns, which Mr. Twynam was to furnish, had not yet been received. We are wondering whether the Commissioners have held yet another meeting. Surely those "most important returns" must have been sent in since.

CORRESPONDENCE.

We do not hold ourselves answerable for correspondents' opinions.

TELEGRAPH RATES

TO AND FROM INDIA

Jaffna, May 9th.

To The Editor J. C. Guardian
Dear Sir,

Kindly allow me to draw the attention of the Government, through the medium of your Journal to the feeling of discontentment prevailing among the people in general and the mercantile Community in particular owing to the high rates charged for messages to and from India. At a time when there is a great agitation going on headed by Mr. Humecker Heaton M. P. that good and deservedly popular man, to have universal penny postage and shilling-a-word telegraphy throughout the world, should we not look nearer home and demand our paternal Government to set this matter right. The present rate of 20 cts a word including the address is to say the least of it rather too much. While a telegraph message of 8 words, address excepted, can be sent for 8 annas from the tableland near Cape Komorin to the heights of King's urga nay to the very borders of Siam one fails to see why a message at the same rate cannot be sent from this to Negapatam. It goes without saying that the cheaper the rate is, the greater will be the patronage be. This is amply shown by the great amount of letter communication between India and Ceylon at the present day. Before April 1887 the letter rate to India was 15 cts, and from India to Ceylon it was 2 annas. Necessarily the number of letters was very limited then, and the clever Chetties and Moormen in order to go in for a smaller share of postage would club together, 3 or 4, in a set, and would forward or receive business letters to and from the same place under one envelope. Since the date when the postage was reduced by the two Governments to 5 cts and half an anna respectively the number of letters that pass between the two countries has in consequence risen considerably high.

If the powers that be only condescend to allow our inland telegraph rate for telegrams to India and Indian rates for those to Ceylon, they will find that they will not lose anything by the change. On the contrary they will gain an additional income and the good-will of her Majesty's Indian and Ceylon subjects into the bargain.

Yours &c

J.

OUTSTATION NEWS.

Jaffna

10-5-92.

TO THE EDITOR J. C. GUARDIAN.

Sir,

I am a constant reader of the Catholic Guardian. I remember that some years before, your valuable journal used regularly to publish interesting news letters from certain outstations, which I have not the pleasure of reading now a days. Could it be that those correspondents would have got tired of writing? or could it be that the sources of news in their respective countries have become dried up? At all events, in Trincomalee, Batticaloa, and Mullaitivu there would be plenty of news. Or perhaps could it be that your former correspondents are now so full of work that they cannot spare time to be writing to papers. If this were to be the case, are there only one or two in every town who are proficient enough in the language to write a letter? I do not believe it can be so. Education has spread too far for want of knowledge to be urged as an excuse. I really have a great liking to know what is going on in different parts of the Island, and doubt not but that your readers will be happy to get regular letters from every important centre, in the Guardian; as many of them like myself have not enough money to pay for Colombo papers where I hear such news is given.

I am etc.

Constant Reader.

[Constant Reader will be aware that very interesting news from Mannar, Kangesanturai and other districts appears in the *Guardian* from time to time.—Ed. J. C. G.]

A CRYING EVIL.

The Editor "J. C. Guardian"

Dear Sir,

The correspondence which appeared under this heading in your last issue makes an unjust hit on the Catholic cigar merchants at least on some of them who to my certain knowledge have already stopped the habit some years ago of which that correspondence complains. It may perhaps interest the writer of that correspondence to know that the writer of this was of those who were instrumental in bringing about this change. If I remember aright, public attention was also called to it in the columns of the *Guardian* at the time, and now in some of our cigar houses the "Lives of the Saints" are read.

I am Sir,

Yours truly

H.

The Queen's Letter to the Nation

We have to acknowledge with thanks the receipt from Messrs. Raphael Tuck and Sons, Fine Art Publishers, London, of a facsimile of the Queen's Letter to the Nation on the death of the late Prince Albert Victor. Her Majesty's handwriting is exactly reproduced and the Letter is bordered by an artistic design executed by E. I. Poynter, R. A. Messrs. Raphael Tuck and Sons were specially chosen for the work by Her Majesty, who also directs that the entire profits of the sale be divided among charitable institutions. The price of a copy varies from one shilling to five guineas. Those who desire to have what is practically the Queen's autograph letter ought not to miss the opportunity that is now offered them.

Extract from Season Report for the Quarter ended March 31, 1892; as published in the *Gazette* of the 6th Inst.:

Jaffna. Sowing etc.—"Dry grains, kuraken, payaru, and ella were cultivated. The condition of the plants was fair in some divisions, being benefited by the rain which fell in February, but indifferent in other divisions where the plants suffered for want of rain.

Tobacco was transplanted from nurseries. The state of the plants during the quarter was not promising, the heavy rains of December and January having damaged them in nurseries, and rain in the latter part of February having proved injurious. In Valikamam North and Panakari tobacco plants were reported as having been subject to the disease called "karunthady," which blackens the stem of the plants and stunts their growth. In other divisions the plants were reported to have suffered much for want of rain."

Harvest.—"The paddy harvest was commenced at the close of January and was continued throughout the quarter. The crop was one of the finest on record "in all divisions of the district except Pachchilappati and Valikamam North and some villages of Valikamam North, where the heavy rains interfered with the sowing and injured young plants; but in these divisions not less than half crop was reported to have been realised. Varaku and karuttachami crops were reported to have been indifferent, having been damaged by the heavy rains of December."

Remarks.—"There was comparatively little rain during the quarter. The rains of December continued to about 9th January in heavy squalls in some divisions and from 10th January the weather was cloudy with north-east breeze. From 12th February the weather was cloudy with some rain. Though it interfered with the reaping and threshing and caused some inconvenience to the cultivators, it did not damage the crops to any extent. There was no rain in March, the heat having been great by day with heavy dew at night till the 23rd, when south-westerly and southerly winds set in. Dry grains and tobacco sowing for want of rain."

Vavuniya. Sowing etc.—"Sowing for kalapokam was late owing to heavy rain and fever. It was not completed before the middle of February. The lands left unsown for kalapokam are now being cultivated for idaipokam. Both crops are expected to be above the average. The kurakkan crop was reaped during the quarter. It was damaged by rain, and was below the average."

Harvest.—"The greater part of the last year's sirupokam crop was threshed during the quarter. Considerable damage was done to the stacks by rain. The kalapokam crop of a few villages, which were sown in proper time, was reaped and stacked, and proved a good one."

Remarks.—"The tanks still contain enough water for a good sirupokam cultivation."

Mannar. Sowing etc.—"There has been no sowing during the quarter. The last kalapokam crops on the mainland have been reaped and stacked. Those in the Mannar island have been reaped and threshed. Crops generally good."

Mullaitivu. Sowing etc.—"A small extent has been sown for idaipokam where there is tank water, and the young plants are coming up well."

Idaipokam is cultivated in this district only in exceptionally favourable seasons.

Harvest.—"The kalapokam paddy crops in manavari lands and the dry grain crops have been reaped and stacked during the quarter, the output being generally good."

Crops under tanks are now being reaped."

Remarks.—"The present food supply of the people is sufficient."

The Jaffna Jail. Mr. Ellis the Inspector General of Prisons in his last Report gives a brief description of each of the Jails in the Island, and under the head of Jaffna says:—

Jaffna.—Authorised to hold 472 prisoners, of whom 92 are in cells and 380 in wards. An excellent jail, admirably situated, well designed, and well constructed. This could be made an admirable penal stage jail, and a scheme is now being started by which the Colombo habitual thief will be sent to Jaffna, where he cannot communicate with or receive assistance from his friends, the other habitual thieves who are at large. He will be kept inside the walls for a year before he returns to Colombo.

Not a Tame Affair.—"Hello, old man, have any luck shooting?" "I should say I did. Shot seventeen ducks in one day." "Were they wild?" "Well—no—not exactly; but the farmer who owned them was."

Printed and published for the Proprietor C. Andrew, at St. Joseph's Catholic Press, Catholic Mission Premises, Jaffna.